大清光緒二十三年三月十三日 禮拜三 即西歷一千八百九十七年四月十四號 每張取大錢八文 第二百八十六號

蘇報

外埠售報處
京都琉璃廠榮祿堂書坊○天津城內三[illegible]庵西直報分處梁子亨○保定府南門內仁昌紙舖○錦州電局沈先生○營口老福興信局○烟台敦業書院劉子衡○九江城內晟大森○蕪湖全泰盛信局○江西全泰盛信局○山東濟南府老福興信局○本報分售處開設蘇州元妙觀西許恆榮昌莊內櫃便是○常熟西門老廟前裕源泰紙號內許潤生○杭州下珠寶巷分售處○嘉興胡恆大局○揚州東關門門雞廠蔣念曾處○南京東牌樓大街王慶昌報房○松江西門內倒字橋姚聲如○青浦江北岸榮懋記○鎮江老福興信局○九江西門外臻昌磁店○無錫大橋上鮮興洋貨店內王[illegible]如○常州全泰盛局○漢口漢報館○廣東粵門底下聚數書樓○香港文武廟文裕堂○平湖縣西永和局內方顯增○南潯鎮高有發○周浦鎮楊霭卿

告白刊例
第一日每字取錢四文第二日至第七日每字取錢三文第八日至[illegible]每字取錢二文論前告白照後[illegible]加倍論年論季面議長行告白以二百字起碼短行告白以五十字起碼多則以十字遞加

另出附張不取分文 本館開設上海英租界四馬路東首 外埠遠近酌加告費

代印書籍仿單告白
本館自備四號五號全副鉛字筆畫格外靈秀清楚與衆不同均係購自外洋代人排印各種書籍仿單校對精詳紙墨佳妙並用電氣藥水精製銅鉛各版摹刊書畫絲毫不訛以及錢票花邊更覺精細賜顧者即請 移玉至本館帳房面議價則克已此佈

招延帳房
本館欲延總帳房一位兼理五彩石印鉛字印書等事必須精練熟悉帳務且須身家殷實可靠者方可入選每月修金從豐如有願就者祈來館主房面議可也
蘇報館主告白

啟者本館月前聘高太疑先生總主筆政因先生尚在滬報辦事故虛左以待之嗣雖變卸尚須靜養數天是以未即佈告茲已訂於望日到館此後報中所有論說新聞除館主自行經手外概歸先生與張郁周李堯楨沈健侯三先生裁奪此佈
本館告白

老恒盛顧繡莊遷移棋盤街中
本號今擇于二月十六日開張專辦[illegible]滿漢[illegible]綵繡平金撒紗[illegible]絨[illegible]補服女[illegible]繡[illegible]圍屏壽[illegible]字[illegible]等件各色一應俱全

新開美商興乾洋行
啟者本行專辦美國鋼鐵機器火爐醃肉象皮帶鞋皮鐵絞鐵釘花旗餅乾各色美酒伙食罐頭糖果酸果麵粉迪心粉牛奶油牛奶之時香油香花露水路腳輪車傳音電氣以上各物俱係美國上等貨色價錢格外公道凡貴客欲賜顧者請移玉至五馬
興乾洋行帳房謹啟

路立發洋行樓下看樣定貨是實

法商 利昌洋行告白
本行設在五路東首第十一號洋房即是刻今新聘買辦談錦堂專辦洋廣雜貨一應俱全其價格外公道凡士商賜顧請至本行帳房看樣面議可也
利昌洋行告白

新開 仙源發記棧
本棧開設上洋三馬路壽錦里西首三多九如里內高大樓房一座陳設亭台會客官廳男女各分房位各口輪船到埠均派棧夥迎接并料行李房金格外克己飲食精美侍使週到如坐庄號客亦甚相宜倘蒙仕商惠臨請認明本棧招牌庶不致誤謹此佈聞
2010

上諭電傳 ○本館昨接京師飛電傳來 諭旨二道敬謹譯登○三月初十日內閣奉 上諭李秉衡奏歷城小沙灘等處漫口堵築合龍請將出力各員弁分別獎敘一摺本年正月間山東歷城章邱交界之小沙灘胡家岾兩處民埝漫決成口經李秉衡督率在工員弁將胡家岾口門先行堵合辦理尚屬迅速所有總辦提調及汎營官應得處分著准其寬免尤為出力之記名總兵廣西候補副將楊昌魁着免補副將仍以總兵記名簡放已革總兵銜山西撫標中軍叅將方致祥着開復原官游擊吳明楫張金榜均着以叅將儘先補用吳志宏華國章均賞加副將銜都司張振標著以遊擊儘先補用都司李玉田孫明山姚松山徐步誠均加游擊銜山西補用千總章清凱王玉春郭大成均着以守備補用以示鼓勵餘着照所議辦理欽此○十一日內閣奉 旨這所奏疏防盜犯越獄脫逃之崇安縣典史周錫琮着即革職交邊寶泉提同刑禁人等嚴訊有無鬆刑賄縱情弊按律嚴辦有獄官署崇安縣知縣郝秀椿着交部照例議處仍勒限嚴拿逸犯祝謀琳務獲究辦餘着照所議辦理該部知道欽此

諭旨恭錄 ○三月初二日奉 硃筆稽查廂黃旗滿洲旗務着達椿去欽此同日奉 硃筆稽查滿洲火器營事務着富通阿去欽此○初三日奉 旨着於本月二十五日換戴涼帽○初五日奉 旨山西澤州府知府著陶家騶補授江西崇義縣知縣著周仁壽補授江西進賢縣知縣着陳慶綬補授四川興文縣知縣著李盛東補授山西孝義縣知縣着蔡鋆補授廣東開平縣知縣著郭占熊補授安徽建平縣知縣著彭伊才補授福建長江縣知縣著文銓補授吏科筆帖式着存佑補授理藩院筆帖式着存泰補授欽天監筆帖式着克什本補授廕生文澧著以文員用長清着以文員用載鎧以七品筆帖式用文魁着以文職用榮恩着以文職用景勳着以七品筆帖式用毓煥着以七品筆帖式用春凌着以文職用德堪着以文職用溥棠着以七品筆帖式用詹事府左庶子員缺照例將慶頤轉補所遺右庶子員缺着景厚補授截取知府御史裴維安馮錫仁鄭思贊華煇郎中林星慶趙爾震俱照例用保送分發捐指四川補用知府李嘉瑞着照例發往保送知府檢討廖正華著以知府分發

省候補用保送同知署正瑞輯著交部記名以撫民同知用保送直隸州主事汪景星慶春保平壽勳書年俱交部記名以直隸州知州用明保直隸試用道林志道著仍交軍機處存記保舉河南候補知府孫叔謙直隸候補知州林際平俱照例用保舉同知直隸州

年西二月下旬米魯伍阿既市有素封之家名八噸者授其愛子古郵劵生涯聞樂紫斯收藏古郵劵甚夥值價三萬五千元八噸者遂以八裂市旅店房屋抵於樂紫斯估價適值三萬五千元彼此授受之際將郵劵點交殊費數日之勞云

西軍近耗
○日斯巴尼亞來信云小呂宋及鵾八之亂由西廷運兵籌餉不遺餘力現議定添派義勇六千名水師一千名

每字取錢二文論前告白照後加倍論年論季面議長行告白以二百字起碼短行告白以五十字起碼多則以十字遞加

以七品筆帖式用文魁着以文職用榮恩着以文職用景勳着以七品筆帖式用毓煥着以七品筆帖式用春淩着以文職用德堪着以文職用溥棠着以七品筆帖式用詹事府左庶子員缺照例將慶頤轉補所遺右庶子員缺着景厚補授截取知府御史裴維安馮錫仁鄭思贊華煇郎中林星瀍趙爾震俱照例用保送分發捐指四川補用知府李嘉瑞着照例發往保送知府檢討廖正華著以知府分發

省分補用保送同知署正瑞輯著交部記名以撫民同知用保送直隸州主事汪景星慶春保平壽勳書年俱交部記名以直隸州知州用明保直隸試用道林志道著仍交軍機處存記保舉河南候補知府孫叔謙直隸候補知州林際平俱照例用保舉同知直隸州

年西二月下旬米魯伍阿旣市有素封之家名八噸者授其愛子古郵券生涯聞樂紫斯收藏古郵券甚夥値價三萬五千元八噸者遂以八裂市旅店房屋抵於樂紫斯估價適値三萬五千元彼此授受之際將郵券點交殊費數日之勞云

西軍近耗 ○日斯巴尼亞來信云小呂宋及鳩八之亂由西延運兵籌餉不遺餘力現議定添派義勇六千名水師一千名刻日赴前敵以備攻勦幸鳩八亂勢漸就衰息匪黨之糧食軍械亦苦不足將必自行解散自遭兵燹後該處之田土大率蕪穢不堪近已有人從事耕耘頗有賣刀買犢賣劍買牛景象鳩八之地方官因倡議裁減兵數以節餉需聞欲將各路官兵減至七萬人未知其果敷守衛否耳

領事派定 ○英國政府派定日本各口駐劄領事已見西二月五號英國官報云長崎領事爲敎寫付現利龍故弗阿多氏淡水領事爲現利阿魯付力多博拉氏台南領事爲威利亞母敎寫付見你氏箱館兼新瀉領事爲列門度度罷馬壘力阿多氏神戶領事爲阿魯付力度阿列思度外魯莽氏

繙譯到任 ○德國駐劄日本公使署內新任繙譯官法學博士伍依魯歇魯母米欲魯業魯氏行抵日京於西三月二十五號進謁日本中村內務次官及大久保秘書官

大欲失望 ○奧國維也納府有素封之老嫗臥病在牀嫗自思朝暮之人不得不爲身後計處分家產嫗本有女二人長女贅婿在家女先故倚婿作半子次女數年前從浿子游不知蹤跡遂招婿至牀前謂之曰我死之後遺產爾與次女均分可也其婿素性貪鄙意謂母死財屬我有何分爲遂傭一看護婦服事病嫗看護婦者專執侍奉病人之役其婿日盼嫗之速死正屈指以待之適一日有事他出事畢歸來見病嫗牀頭坐二人一爲訟師一爲公証人正秉筆書病嫗遺屬所有遺產悉畀次女云婿聞言憤然而起爭曰何物狂徒敢預乃公家事爾所書遺屬不足爲憑忽而看護婦舉首顧婿曰姊丈何謂也母產女受理也婿急視之此婦卽嫗之次女婿愕然語塞財產遂悉歸次女

不是還禮 ○去歲中國特簡李中堂鴻章往俄賀加冠禮中國之事俄特簡重臣如何鄭重繼聞俄皇有來華踵謝之意又聞有派某親王恭代俄皇答禮於是道路傳言人心疑懼皆係無根之說兩君相見之禮只可行之於西國中國格於成例恐未必能行茲接大阪朝日報駐京訪事珠城生來稿云俄國實派伍付度母是吉侯爵前來中國驗視北京俄清銀行建築工事再巡察滿洲鐵路大工並非爲答禮來也

再續陝甘肅清湘軍文職獎單 ○前敵文職獎單鹽運使銜補用道直隸題奏知府鄭業斆請免補本班以道員仍留原省遇缺儘先題奏並請賞戴花翎留陝差委花翎鹽運使銜甘肅補用知府汪廷棟請免補本班以道員留陝西遇缺儘先題奏二品銜甘肅補用道鄧維鈺請賞給勇號四品銜在任候補直隸州知州新疆哈密通判世襲騎都尉孫志君請補直隸州知州以知府在任候補並請賞戴花翎廣東候補直隸州知州魏恒請免補本班以知府仍留原省歸候補班補用並請賞戴花翎補用知府到省試用同知沈錫周請免補本班以知府仍分省補用花翎補選郎中魏景崙選用員外郎黃壽均請以知府分省補用戶部主事楊觀宸請以直隸州知州留陝西補用並請賞加四品銜刑部主事張恒湘運同銜留陝補用同知李坤鼎知府用補用同知直隸州知州同知銜留甘補同知縣劉衆開均請賞戴花翎張恒湘並請賞加四品銜　此單未完

賞予活計 ○燕山外史云二月十五日　皇上選看秀女此次八旗備選者除告病暨有事故外實到僅八十六人復經皇太后逐一選看於排單上鈐記留名者十二人聽候覆行選看其餘未入選者賞予綢緞活計以示恩施

祖餞領事 ○天津來信云法國領事官杜士蘭交卸回國業經列報茲又探悉津海關道憲李觀察訂於初一日爲杜氏餞行請各國領事作陪在醫院學堂公宴晚七點鐘入座賓主嘉賓觥籌交錯極盡歡洽宴罷始各命駕興辭冠裳濟濟車馬喧闐頗極一時之盛

託鑄銀圜 ○姑蘇訪事人魚素云江蘇藩憲聶仲芳方伯前見省垣制錢缺乏除創行錢票外又剏寶蘇局鼓鑄新錢俾市面得賫周轉茲聞又由藩庫撥銀二萬兩託鄂省代鑄一二角小洋各若干刻日運蘇以補制錢之不足如方伯者體恤民艱洵不愧一方之保障哉

吳門官話 ○蘇城來信云省中候補人員向章無差委者按月由藩臬兩司輪考月課派給獎銀藉資旅費近年考試稍寬往往有不合例者朦混其中聶方伯履任後深悉其弊是以前月二十八九兩日考期飭令書吏澈底清查如有到差已滿六月者槪行扣除似此雷厲風行定可風淸弊絕矣　本月中小班月課其捐免驗看部文未到者經聶方伯查明照章扣考以昭實事求是之意　正途候補人員月課輪應撫憲考試趙中丞業已出省閱伍遂由藩憲牌示定於本月初八日辰刻局試　三月初六日委署蘇海防同知陳德濬辭赴新任按司馬歷富要差上游器重此次荐膺煩劇定卜措置裕如也　同知方澤含銷發審局差並辭赴同里釐局差　知縣林尙辰奉委發審局差　初七日華亭縣葛稟知交卸回省並謝委調署江陰縣事　本月十九日藩憲聶老太太張氏壽辰

蘇藩牌示 ○本月初三日藩轅牌示云照得署武進縣縣丞壽宗耀期滿遺缺查有試用縣丞葉承霖堪以委令署理　又初四日牌示照得蘇糧道庫大使楊寶耆署事業已期滿應行撤回遺缺查有准補斯缺之徐祖鑑堪以飭令赴任

機器到杭 ○孤山逸史貽來新語云杭省創立鼓鑄銀元局前月杪已將廠中烟囱豎起并打造爐灶裝置水櫃等因迭詳前報茲悉上憲前令候補縣汪大令龍珠赴滬押運前向德商定購之鑄元機器來省以便尅日開爐藉補圜法之窮月之初八日汪大令已將各機裝解到杭舁至局中佈置妥帖旋卽上轅銷差想從此火琯風輪昕宵鑄造維持市面不共欣國寶流通哉

案犯解省 ○之江來函云初六日淸晨浙江撫署中解到人犯十八名卽於是日早堂由發審委員勘訊一番聞中除已革獄官書卒吏夫等五名外其餘槪皆案犯惟所犯何案及從何處解來未據訪事人述明容俟續聞再錄

厘正文體 ○揚州訪事人來信云制藝代聖賢立言宜合聖賢口氣乃近來作八股者貪包羅時事之名蹈鴻文無範之習雖爲少年所深喜實爲老成所不取也江蘇學政龍芝生大宗師欲矯此弊因於按臨揚屬時懸有牌示云制藝代聖賢立言要以淸眞雅正爲宗間或包孕時事亦應與講章宗旨無所背謬方見學養之優乃近來諸生往往於正塲時文內攔入鐵路輪船其意取矜

奇不過欲奪閱者之目殊不知文體乖謬莫此爲甚本部院於此等文字概不取錄諸生勿得自悞除札學知照與考生童外合行牌示仰卽凜遵毋違特示又懸有牌示一道諭知考試日期照錄於下初六生員經古初七童生經古初八府江甘儀寶五屬生員初九覆生員經古補歲考初十高興泰東四屬生員十一覆童生經古十二高寶童生十三覆一等生員十四興東童生十五提頭場童十六江甘儀童生十七提二場童十八泰州童生十九提三場童二十考頭場優生廿一提四場童廿二場優生廿三直監錄科廿四考頭場拔廿五童生覆試廿六二場拔廿七總覆廿八獎賞廿九起馬

中江課題 ○蕪湖來信云中江書院按月考試向歸道憲主政茲悉三月分課已于初六日舉行由道憲袁觀察檄委蕪湖縣學王瑞臣崔枝仙兩廣文點名給卷是日課題爲 子在陳曰歸與歸與吾黨之小子狂簡 詩題 賦得沙上草閣柳新闇得中字五言八韻 童題 不觚觚哉 詩題 賦得大小二篆生八分得潮字五言六韻

觀察騎箕 ○九江來信云傾聞官場接到省電知鹽法道裕竹村觀察昆於初三日在調署臬台任內因病出缺所遺臬篆經撫憲德靜帥以新任張廉訪不日可以出都因札委糧道劉獻夫觀察暫行兼護

斥逐遠颺 ○本報自二月十三日登總辦得人一則後卽有吳瀚濤者嘵嘵狂吠至再至三並敢胡言亂道實屬喪心病狂現據招商局中人云督辦以瀚濤揑造謠言殊爲可惡且其所强辨不已者絕似無賴口吻如此妄人不可一日姑容因卽傳諭斥逐瀚濤聞此信息恍如青天霹靂驚惶失措本欲仗皮厚十重之老臉詣督辦處跪求後知盛怒之下不易轉圜只得連稱懊悔遠颺他處從此南走越北走胡急急若喪家之犬又將如何搖尾乞憐矣

道批照登 ○昨日關道憲劉康侯觀察發出批示一道今特抄錄於左生員王燮文稟批李炳生等夥竊遺貲無憑查追前經明晰批示在案所請仍准照辦至李老婆母侄子女均受王氏恩養有年今茲不知避嫌致啟訟端實屬不合仰上海縣黃令提案訊責令當堂具結不准糾隨赴湘以清轇轕而絕往來該生仍准前批赶緊帮同扶柩回籍毋得藉端健訟切切

師節將臨 ○江蘇巡撫趙展如中丞往所屬大閱各情節詳前報日來上海縣黃愛棠大令探悉中丞將次來滬立飭辦差家丁在天后宮製造局等處預備迎迓師節云

加捐累民 ○十六鋪迤南一帶淸道事務道憲因袁二尹侵蝕捐項辦理不善因將二尹撤差另委他員接手居民舖戶方冀從此可以道路一淸矣不料沿街垃圾依舊堆積如山局中忽飭人咨照各舖戶謂從本月起總辦諭令一律加捐不得違抗云云舖戶聞此消息均皆嘖有煩言不願增加按淸道局向祇委員而無所謂總辦者乃道路不加淸掃而反先令店舖增捐不大負觀察整頓之初心哉噫

訛詐移縣 ○滬南製造局北首向有羅眞人廟一座廟中以了然僧爲住持昨晨該僧忽借自稱記名提督之王得勝又名王星林扭張福颸至該處巡防局喊控張來廟中滋擾希圖訛詐等語當經局員魯介朋二尹查得張福颸昔曾冒充製造局幕友在外招搖曾經送縣責押遞籍在案今又潛來滋詐卽飭勇甲將張及了然僧一併移送上海縣請辦並請將張發改過局羈押云云到縣後奉黃大令論令看管候訊

預備秋審 ○向例每年四月間各省例有秋審之舉本年將次屆期上海縣黃大令接奉蘇省大憲札文後業飭書吏將應入秋審各犯逐一備文伺候以便臨時起解云

駁斥吳瀚濤磨拳擦掌稿

吳瀚濤怨毒本館揭其主人鄭陶齋之劣跡本館有聞必錄公是公非本無意見爾縱擅此扛鼎筆力又有爾教中上帝默佑何至以己之矛刺己之盾揭主人之隱慝言人所不及知者謂鄭之父爲教授起家按教授二字以宦途言之則有府教授以士人言之則謂之教讀以工人言之則有師市之稱爾故作歇後語恐人不知其父係何等身分有不官不儒不工之誚此瀚濤反噬其主之據一也爾譬鄭如管仲之四堂皇意在褒中寓貶不爲鄭諱飾又從旁奚落之此瀚濤反噬其主之據二也爾言鄭逃妾係善遣楊枝以善字反對訟字運筆之妙婉而諷此瀚濤反噬其主之據三也爾恐鄭跑樓細崽之不實特舉洋東燕爾吉以証之此瀚濤反噬其主之據四也爾知鄭踞商局素不滿於局中同事故言鄭在商局則害局背公之人忌之而局中有背公之人出自爾口爾就此與局中同事攻鄭之短以博直聲使鄭受代而去鄭之去徹夫人之力不及此總辦一職爾可乘機想吃天鵝肉此瀚濤反噬其主之據五也爾意謂以上五則皆係暗中含沙射影深恐閱報者忽忽讀過不及體察運筆之妙用意之深故又作矜人語大聲疾呼謂鄭小不檢吾則正言厲色以規之既言其小不檢則大不檢意在其中味外味使人易於根尋此瀚濤反噬其主之據六也既有此反噬之實據六則則爾心懷叵測路人皆知皆緣爾素日蔑視鄭若傀儡一般玩於股掌之上無事則藉鄭之勢凌轢局中同事飽其慾壑繼則口出大言妄造大人先生之口碑以挾鄭鄭則利其爪牙以爲可嗾其搏噬殊不知其搏他人則不利搏鄭則有餘以虎自衛爲鄭寒心然自貽伊戚於人何尤且就爾言鐵之所懼者乃爲蘇報館主據爾言之鑿鑿是與不是自有公論猶言爾係招局督辦爾可居之不疑其無奈旁人不信何又言所恃者爲敲竹扛爾謂敲朱某五百元某顯宦雙松之數豈爾從旁眼熱耶本限爾卽日將敲竹扛實據交出已延挨數日又顧而言他爾之言一一事誣則百事皆誣矣爾云日本醜業婦人爲館主試問合漢字報而言之從新嘉坡廣東香港上海漢口天津各報館不下數十家而館主身分豈有娼優充數耶爾係妄人不識洋務故敢出此狂悖之言爾不曾讀本館緒譯乎西國以親王太子宰相之尊而主持報館豈爾以本館主人爲女子特加誣衊之言爾豈知之英國大君主亦係女子乎西國男女同權不相擾越坐井觀天少見多怪本不足爲爾責也況日本堂堂上國威震亞洲所定法律與歐西一律西人見之心亦折服豈容爾一已之私軒輊其間乎爾又言華商在日本多傭日本女子凡娼優隸卒何國蔑有豈中國獨無此四等人乎但此四等人在中國或不以爲恥囊中有錢儘可捐官卽捐至監司亦無人過問可慨也夫爾以中國弊政測度日本不亦傎乎又云隱戳洋高胡氏改籍豈有堂皇報館可以隱戳洋高乎或英或美或日或德先稟後開向有定例何容隱戳胡氏在日本報館辦事卽云其改籍就目下計在各報館辦事者不下千數百人據爾悉呼爲改籍之人恐必將羣起而攻此老賊矣爾又恨本館直筆揭爾之惡私憤無可洩誣及本館尚猶不足因而謗及日本總領事直斥其名豈領事權爾因烙乎爾何嘗不罹犯禁拘拏故抵死不吐眞實名姓希冀臨事兎脫及至計無所施想四出在路截奪報章一面糾人打刼本館可見瀚濤之行徑與盜賊無異越人奪貨倘容其盤踞商局不啻豺虎當道供其魚肉曷有已乎本館直筆之下每存忠厚今爾一再瘋吠則鄭之劣跡爾之穢行及爾祖爾父母各醜事不能再爲爾諱今因限於篇幅容俟細細續登

圓毛畜生

鄭陶齋之走狗吳瀚濤狂吠不已吠之無功復向人狂噬狂噬則人擊之因擊急而成瘋狗瘋狗噬人必毒旣瘋之後兩目皆紅則不辨噬非其主之義連其主人而並噬之此一噬則必主客羣起鎗死打死礮死撞死而已嗚呼走狗之事畢矣走狗之技窮矣狗之命雖送仍不能注銷鄭陶齋作牢四於香港訟逃妾於公堂作跑樓細崽於寶順之劣跡按報館新聞如有不洽儘可論駁論駁有理自應更正無理縱爾吠出多少滅絕倫理之聲仍無益於爾事早知其黔驢之技已窮挺而走險作困獸猶鬥之舉可憫可憫不見夫吳瀚濤前後告白始而爲鄭陶齋辨白煞費苦心愈辯愈實憤不能平老羞成怒又添患得患失之心恐犯鄭怒則不免逐出況瀚濤主[illegible]藏有鄭之一家如因此事失館則別無他就舉凡天下之人皆知其舞弄文墨莫非反噬其主殊令延者寒心瀚濤至此雖搖尾乞憐到處不理況其所崇奉之教在孔孟之外所以有登圖圖看報章并將報昂揚穢此何等罪孽揚揚出自彼口不稍諱飾示與天下讀書人決絕如有天下讀書人樂與之交者卽自背聖人之敎也縱有一二狗黨皆係同敎一班侮聖人之人何足道忍哉恐李合肥張尙書政事紛煩未必看報若使見之亦必拍案大怒曰何敎么麼敢公然揭之報章侮我聖人又復揑造我口氣呼之爲狂生狂士膽大妄爲目無法紀是可但者必非血氣之類也彼之卵大人侮聖人可二罪並罰矣且就其前後所登各報告白抵死不吐眞實姓名欲使人無從知爲吳瀚濤鬼蜮情虛不言而喻與干禁匿名揭帖無異始則署香港香山上海同人再則署老劍饒舌三則署劍華四則署爲臣子父兄人五則署劍膽琴心室主曾致本館書一通信封署名老劍信箋署名劍華道人又一番爲鄭辨白署名旁觀不平子一信三易名合而觀之皆瀚濤一人之手筆其名姓隨事而化隨時而化不幾變爲化生之昆蟲吾譬之圓毛畜生猶不失忠厚之道彼連日揑登某報人倫敗類又爲蘇報誣謗者告二告白虛怯情形無理取鬧如見其肺肝正欲逐層駁正適有友人入而取閱笑曰貴館與聚麀畜類何多嘵嘵置辨耶不幾使筆墨受汚乎驚詢其故友又曰其室患揚梅過於瀚濤瀚濤幾使塌鼻梁爛腦門幸某醫好又復賴洋前隨某星使出洋觸粤人之怒奉敬老拳伏地討饒苟延殘喘近復大言告人曰時事如此天生我才必有我用將捐俄國進士効力俄邦庶可展其驥足云云驚聞客語舌撟不下者良久曰誠如是誠如是豈可容於化日光天之下哉吾將請上方寶劍斷此妖孽之頭以正其抑大人侮聖人之罪

上洋蘭臺局始創 小兒萬病回春寶膏

專治小兒先天不足後天虛弱形體瘦小容顏憔悴面黃色萎飲食少思不納不飢或雖納而胸膈胞脹嘔噦腹膨如鼓隱隱腹痛[illegible]神呆四肢困之倦怠少神或積物積食疳積氣滯或霍亂物傷脾中虛不運口渴內熱大便溏泄多解小溲短赤[illegible]一切諸端百病擬雜雜症本局屢經試驗[illegible]寒熱往來咳嗽風痰急慢驚風痰飲痰厥[illegible]貼在當臍腹臍中在內之痰食積滯立能消化其[illegible]若失其外來之風寒暑濕包可不染[illegible]獲身之至寶每張實洋五角 上海三馬路中興讓街口朱氏蘭臺大藥房主人[illegible]謹識

稟 李傅相 王夔帥 劉峴帥 張香帥 盛太常 漠河金鑛公司不公

敬稟者竊查公司之名目起於外洋惟其大公無我取信於人所以從之者衆中國因其立法之善取而效之以收回利權此招商電報礦務以次舉辦迄今招商電報兩局股分興旺可與外洋公司并駕齊驅至其辦理之善分息之公數十年來毫無弊竇故在股者欣然以爲世守之業卽未在股者亦般然思買股票以爲榮不料漠河金鑛竟有大謬不然者查該鑛爲周楊二君爲總辦總理其分息之不公實堪詫異致人心惶惑物議沸騰查該鑛第六屆以前分派餘利無新老之分有每股一律分餘利銀一百七十六兩至第七屆忽改章程其十五年以前之股票分餘利一百兩十七年以前之股票分餘利五十兩十七年以後之股票分餘利二十兩多寡輕重前後懸殊竟有天淵之隔蓋其用心領袖司事等知金鑛股票已大漲價先將老股票收進再將自存新股票售出有証有據一面私自稟請改章如此欺詐大憲受朦商民受虧職商等或在蘇滬或居孤寡婦女爲養後計提存欵項變賣產業買此金鑛股票據爲穩實之產不惜巨價收進豈知反受欺虧收來之息不敷食用若將股票賣去又大虧本苦無可訴凡中外公司股票買賣斷無此等欺詐改章之理況中國鐵路將興從此買股票者視爲畏途衆憤所集逼爲聲訴務求 各位大人嚴飭漠河金鑛總辦總理周楊二君自後分派餘利須照第七屆以前定章新老股分一樣照派庶幾無礙別項公司之開創如仍欺詐懸殊難免無人稟訴或登中外各國新聞報帋以明漠河金鑛總辦總理欺騙商民無處告訴或邀集受欺虧之人與領袖司事理論素知各位大人公忠體國力整商務以收利權蓋救商務則是救百姓救百姓則是救天下中國若立公正人爲商務大臣下可以上達如外國之官商聯爲一體聲氣相通斷無此等欺弊也

衆紳商公稟

廣東宏仁堂立誓濟世發兌眞正犀黃八寶化毒丹專治男女毒門藥到病除誠絕世聖藥丸內無眞犀黃及貴品合成者絕子滅宗

包醫楊梅結毒永不再發

本堂始創眞正犀黃八寶化毒丹專治男婦楊梅結毒癰疽乳岩小兒胎毒久年爛脚疔瘡橫痃五淋白濁下疳破皮陰戶腫爛瘰癧惡核一切毒門輕者四日重者七日無論初起久染均可痊愈永不再發如從前誤服丹藥求其速效以致毒入骨髓逢春又發甚至染妻絕嗣潰爛不堪速將此丹服下能將筋絡骨髓之餘毒一掃而空最奇者愈後非但永不再發且身體强健尙可生男育女保無後患凡失足花柳染毒但服此丹藥到包能病除眞毒門之仙丹也大瓶四元小瓶二元雙料加倍如服雙料則藥力大而取效愈速矣另有犀黃白膏生肌拔毒下疳散此散重用珍珠牛黃並各種貴品專治男女下疳腐爛陰戶肛門上下一切危險毒門諸醫束手百藥無功陽物爛成筋或去半者速將此散搽上立刻拔毒生肌收口止痛輕者三日重者七日仍復原形惟內服本堂犀黃八寶化毒丹可保永遠不發屢試屢驗百發百中眞仙丹也每瓶雙料二元單料一元近多假冒購者留神○犀黃解毒橫痃膏每張一元專治魚口便毒小腹兩旁生核堅硬微痛瘰癧痰核發背流注速將此膏貼上未破卽消已破卽斂消腫止痛收口生肌散每盒五角凡生毒瘡痛癢難忍潰爛不堪將散煎洗立刻去腐生肌止痛遍身爽快再以上各藥均本堂祖傳秘方已歷十壹代藥品雖貴不減分毫製煉之精治病之速其奇效不可思議雖危險毒瘡各名醫不能治愈之症服之立能起死回生凡患此者請來驗看卽可知何病宜服何藥

鋪分上海三馬路西慶安里內朝東石庫門便是宏仁堂啓 2184

五淋白濁斷根丸

白濁之症不一或因參濟而起或因體虛暑天行路而得不知者總言貪花所致惟此症似宜早治容易已極成道轉血淋石淋等病甚爲吃苦本堂此丸包羅各種濁淋服之不但全愈快速並且永遠斷根永不再發屢試屢驗幸勿輕視每瓶洋一元在上洋問心堂藥局發兌不折不扣外處函購原局回奉信資自理如果眞方假藥雷殛火焚 甲415

上海三馬路西天主堂對門會香里第三弄第八石庫門內問心堂藥局啟

新開英商保泰機器磚廠

本廠敦請英國著名[illegible]

貴官紳諸君需用各式青磚紅磚花磚者[illegible]

駁按報館新聞如有不洽儘可論駁論駁有理自應更正無理紛爭……此何等罪孽揚揚出自彼口不稍諱飾示與天下讀書人決絕如有天下讀書人樂與之交者即自背聖人之教……時事如此天生我才必有我用將捐假國進士効力俄邦庶可展其驥足云云驚聞客語舌撟不下者良久曰誠如是豈可容於化日光天之下哉吾將請上方寶劍斷此妖孽之頭以正其押大人侮聖人之罪

上蘭臺始創小兒萬病回春至寶膏 洋局

專治小兒先天不足後天虛弱形體瘦小容顏憔悴面黃色痿飲食少思不納不飢或雖納而胸膈脹脹腹膨如鼓隱隱腹痛……獲身之至寶每張實洋五角……上海三馬路中興讓街口朱氏蘭臺大藥房主人……

稟李傅相 王夔帥 劉峴帥 張香帥 盛太常 漢河金礦公司不公

敬稟者竊查公司之名目起於外洋惟其大公無我取信於人所以從之者眾中國因其立法之善取而效之以收回利權此招商電報礦務以次舉辦迄今招商電報兩局股分與旺可與外洋公司并駕齊驅……獨漢河金礦竟有大謬不然者查該礦為周楊二君為總辦總理其分息之不公實出意外……以上達知外國之官商聯為一體聲氣相通斷無此等欺弊也

眾紳商公稟

包醫楊梅結毒永不再發

廣東宏仁堂立誓濟世發兌真正犀黃八寶化毒丹專治男女毒門藥到病除誠絕世聖藥丸內無真犀黃及貴品合成者絕子滅宗

此丹藥到包能病除真毒門之仙丹也大瓶四元小瓶二元……

本堂始創真正犀黃八寶化毒丹專治男婦楊梅結毒……

上海三馬路西慶安里內朝東石庫門便是宏仁堂啟

五淋白濁斷根丸

白濁之症不一或因參濟而起或因體虛暑天行路而得不知者總言貪花所致惟此症似宜早治容易已極……石淋等病甚為吃苦本堂此丸包羅各種濁淋服之不但全愈快速並且永遠斷根永不再發屢試屢驗望勿輕視每瓶藥價洋一元在上洋問心堂藥局發兌不折不扣外處函購原局……

上海三馬路西天主堂對門會香里第三弄第八石庫門內問心堂藥局啟

新開英商保泰機器磚廠

本廠敦請英國著名匠師……

乾泰洋藥批發

本號開設上洋四馬路中市桃源里口坐北朝南門面向……

仁昌祥綢緞洋貨號

本號開設上海五馬路正豐街頭市坐北朝南雙間門面

本號在上洋英大馬路新衙門西首創設多年久遠馳名自運泰西各種花素絲絨異色織花水浪洋綢新花應時綠紗厚薄法藍羽紗……

天津 源成彩染坊

本號專染綾羅綢緞……

蘇州新開一枝春西式大菜館

本館特聘粵省名廚專辦泰西酒席……本館主人謹啟

廣東宏仁堂新奇點心 燕窩香餅

本堂秘製燕窩香餅……上海二馬路慶安里宏仁某餅……

鎮江陳恒順綢莊遷移告白

本號開設鎮江西門城內……今遷移英界四馬路中和里內……

蘇杭各路官輪船局

本局開行……

蘇州名醫

葉天士元孫一帆專治胎前產後勞損傷寒雜症今已到申僑寓寶善街士大吉藥店隔壁街內新悅來棧門診四百廿八文出診弍元六角遠處每大念元又號傳太系無病亦可診視按脈決能終身禍福壽夭窮通功名子息流年氣有綠星降

分局收股

蘇州電燈公司前蒙股東……

土觀廷儒課命

新出石印九數通考續集

蘇州華利機器磚瓦有限公司

本公司蒙〇撫憲〇批准立案……

瓦解冰消　○昨日午後忽聞巡捕房警鐘怒吼探知爲美租界靶子路左近陳姓冰廠中失愼經救火會中人驅皮帶車吸水灌救雖卽撲滅而全廠已成灰燼查起火之由咸謂有串田院中人移居廠內煑飯時遺火於蘆壁中致兆焚如故美捕房某號華捕當場拘獲乞丐一名押候究辦

騙術敗露　○騙子金培田紹興人也遇同鄉人朱蘭芳於青蓮閣茶館佯稱在楊慶和銀樓司事現由原籍偕汪三公子來滬住大方棧刻由公子付洋八十元囑往衣店購衣盍同往乎朱因無事姑從之行至麥家圈某衣莊選得綢縐棉夾衣服八件將洋包交店夥暫放令朱少待俟取衣去請公子選定卽來算賬可也該店夥王富卿恐有不妥令將洋啓封點驗金不允該店夥遂將洋包挖破見內係鐵管兩段立卽投報捕房由包探沈金龍前往將金朱一併拘住昨晨解案朱卽訴明被累情形屠別駕向金研詰俯首求恩乃商之衙繙譯官判將金笞責一百板發捕房管押一月期滿遞籍朱無干省釋衣給王領

幼女輕生　○張某者生有一女年屆破瓜前日有近隣姊妹行約游龍華直至夕陽西下始歸嗣爲張夫婦訓斥詎該女被責後羞忿塡胸遽呑阿芙蓉數錢後經家人察知報張灌救奈受毒已深返魂乏術嗚呼慘哉

誣竊服禮　○新閘迤西又袋角地方十二圖居民談某失去洋銀七十餘元並綢布衣服等件疑爲隣人蔣某所竊立喚汛捕夥用鐵鍊將蔣鎖住百般恫喝嗣經附近居民查知談某係誣良爲竊羣起而攻談始大懼立卽偕捕向蔣服禮其事始了

雉妓受創　○西人某甲登徒子也素性好奇不顧尋同類之樂趣偏愛嘗異域之風味前日午後又復春興勃發尋芳覓翠至胡家宅大興里中詎該里有頑童數十人相隨鼓噪該西人懼甚竄入某妓院中見有雉妓一人頗爲愜意卽出英餅兩枚七十鳥見錢首肯卽令該妓導之入房作神女襄王之會不意該西人係偉丈夫雉妓身軀渺小巫山一夢受創甚深及該西人興盡出門則妓已沉吟欲絕不能起行該鴇悔之不及當卽延醫診視聞其事者莫不爲之捧腹

搬奪生財　○滬北鄉人華寶榮者有平房一間向租與薙髮匠陸永生開設剃頭店迄已多年並未積欠房租所有該店生財器具原係朱姓之物由陸向朱租用近陸回籍掃墓乃將店事託夥王某經管詎華寶榮忽將該店店門封釘並將生財各物搬奪一空嗣經朱某向華理論反被扭毆互相爭鬧當由巡捕所見以華違犯搬物有違租界章程將華拘至捕房請辦不知如何了結也

傳聞誌實　○虐媳傳聞一則已紀本報茲悉生裕煤炭店主馬某之妻素性慈善尙無兇悍虐媳情事已由捕房包探往查並無實據不予根究前報出諸傳聞因再錄之以誌核實

擇期出殯　○繙譯歸天已紀昨報茲聞領事署中擬於昨日下午五點鐘時大殮後送至天主堂中行彌撒禮擇於今晨出殯至外國墳山安葬想屆時素車白馬必有一番熱鬧也

琴堂訊案　○前據十六舖巡防局函送搶親肇衅之衛紹林張關元張渭耶三人至上海縣請訊前日經黃大令請幫審委員蔣刺史升堂提訊先據十六舖地甲裘鏞投案供衛紹林女去年許字張關元爲室惟並無庚帖今紹林又將女配與王根福故而關元情急搶親現已送還衛紹林供蘇州人向爲水菓生涯小的之女名引弟年十九歲于去年許與王根福收過茶聘洋二元本月初七日王姓正在送聘張忽糾領三十餘人至小的處將女搶去故此投局控告轉送案下張關元供吳江人撑舟爲活小的聘衛紹林女由張渭耶妻爲媒來言現有一女年十九歲因懷孕在身祗須聘金洋三十元卽可迎娶小的母親言須欲一觀以定去取張妻卽將女領來並非搶親張渭耶供崇明人素與衛張相識衛女由妻子爲媒許與關元後要觀看故而乘舟搖往迨送回時衛已赴局控告刺史得供以張渭耶不應領女送觀實屬不合着笞二百板張關元本應嚴懲姑寬免責着原被具結了案○朱諸氏在縣控長子木桂違訓等情前日經蔣刺史提訊朱諸氏供年六十一歲生有二子次子金華嗣與朱陸氏爲子去年長子木桂將祖遺田畝一塊賣洋二千餘元因不肯將價分給曾在新閘巡防局控告斷令長子給小婦人洋六百元奈延不付下反敢違訓故而投案呈控朱木桂供胞弟金華素嗜嫖賭去年將地售去得價二千元後在局中涉訟令弟給母親養贍洋六百元無如抗不交母任情浪用此次又與小的不睦唆使母親控告朱金華供爲扛夫去年胞兄賣地在局喊控斷給小的並不浪用刺史以彼此推諉着將朱金華笞責四百板該氏養贍費候交案後存與長子處取具兩造切結完案○龍門書院肄業生項蓮生失竊洋元一事迭次由縣比捕飭緝在案前日又經蔣刺史提訊汛捕李慶値捕韓金地甲陳勝三人同供小的等屢遭比責實因毫無形跡求請寬限顧春全朱老四錢雲山三人同供小的等在書院傭工前蒙比責現求寬限偵緝刺史得供判再限五日內破獲如延血比該捕等遵諭叩退

英公堂案　○包探何瑞福稟稱過犯陳阿大曾經遞籍今又來滬拘案請辦問官判責一百板管押一月期滿再遞○積竊陸阿弟行竊陳雲章綢布衣服由包探秦少卿緝獲人贓解堂請辦問官判發捕房管押三個月滿日重笞一百板斥釋○周阿三周阿年在美界混用銅洋由包探洪阿寶拘送至案問官判各責一百板發捕房各押三月期滿分別遞解銅洋鎔燬○老賊張掌生串同張金蘭竊取蔡榮榮家中馬褂等物售與邵金華翁李山二人由包探施奎江弔齊贓物一併解堂請究問官判將二張各責一百板遞籍邵翁各罰洋二十元爲收買賊贓者儆

法廨停訊　○昨日禮拜二係法公廨堂期因蘭繙譯官病故後接代尙未有人由鄭大令飭知捕房停解一期

法捕房紀事　○跑灘賊某甲昨在法界沿浦灘竊得某乙對時表一隻當被知覺捉獲而表已遞與他人嗣由巡捕將甲拘入捕房押候解辦○法馬路某醬肉舖昨有某丙持碗前往購肉忽與某車夫兩相碰撞竟將碗碰落跌碎遂兩相爭鬧並扭至捕房捕頭命管押片時從寬釋出

美捕房瑣事　○昨有郭阿二者持銀絲鐲一對至西華德路鴻裕當舖質錢經該當夥驗係銅質扭交四百四十七號巡捕帶入捕房捕頭命

法廨停訊　○昨日禮拜二係法公廨堂期因蘭繙譯官病故後接代尚未有人由鄭大令飭知捕房停解一期

法捕房紀事　○跑灘賊某甲昨在法界沿浦灘竊得某乙對時表一隻當被知覺捉獲而表已遞與他人嗣由巡捕將甲拘入捕房押候解辦○法馬路某醬肉舖昨有某丙持碗前往購肉忽與某車夫兩相碰撞竟將碗碰落跌碎遂兩相爭鬧並扭至捕房捕頭命管押片時從寬釋出

美捕房瑣事　○昨有郭阿二者持銀絲鐲一對至西華德路鴻裕當舖質錢經該當夥驗係銅質扭交四百四十七號巡捕帶入捕房捕頭命

蘇杭申輪拖帶裝貨船公司

……二處每船各派妥友押運以期妥速到申後欲裝輪轉運各口者且本行各大埠皆有聯號接應在蘇杭者……後即可直送到地無誤水脚一應無不格外克己　貴客商如有貨件請駕臨面議可也杭康拱宸橋西岸告……蘇甲口蘇康盤門外密渡橋相近接官亭對門上海二馬路老介福綢莊東隔壁　元豐泰啓　Z773

新省柏年長出售真正老山舊藏紫結香楠四川細花杪枋獨幅壽板婺源江西圓心各省各式棺料

本號向開姑蘇胥門內養育巷南首專辦蟒袍朝服鳳冠霞佩男女衣冠平金繡花着衾被褥等件以及開喪發引應用龍槓材車平金洋欑棺罩開路神一切儀仗仿照京都損坊樣樣皆可租用　賜顧者　認木號招牌可也　2

新開順昌綢緞莊照批開剪頭號杭寧綢摹本緞每尺四角半　杭官紗藍元生絲每尺弍角弍分壹角叁分　貨真價實童叟無欺

本號開設上洋棋盤街北首房屋斜對門朝東門面專辦金銀庫緞寧綢摹本羅杭盛澤綢綾湖縐京蘇貢緞金五彩蟒袍一應俱全貨高色美劉運精良價亦格外克己以副永久尚蒙惠賜顧認明門面張紅牌仔爲記寄售各色頭號五彩甌綢被面裴盛澤花素真衣綠布其價格外便宜遍因綢貨飛漲本號格外克己照例升提一碼　Z801

春源林記棧仕宦行臺

寗波大沙泥街呂樵翁男子珊儒理眼科

分設上海英界二馬路中市石路相近鼎新里西第一弄北石庫門內

本棧開設英界三茅閣橋北首西棋盤街中市開張新造石庫門內走馬洋臺廳屋高大房間清潔在棧諸友均皆謹慎茶房則侍應週到男客女眷各分房位茶飯皆備並代貴客報關納稅並寫輪船客票格外克己仕商惠顧請移玉本棧可也　沐記主人特白　2

呂氏秘製各種靈效眼藥

靈效眼藥每小瓶二角大瓶四角起碼外埠函購信力自給近多假冒賜顧宜認紅招牌庶不致誤門診二角念八文出診面議兼售重印呂氏眼科易秘醫書每部三角〇分寄蘇州胥門侍其巷小敎場側司徒公館內祖少塘先生處批發格外公道　2807

內障翳障　專治多年老障等症善治紅白翳障等症

絳霞散　朗月散　專治努肉珠障等症善治內障兼能還光

甘露散　紺雪散　善治一切目疾上星善治小兒五疳目疾

碧雲散　元霜散　善治爛燥濕眼弦善治時眼紅爛流淚

滬上售賣化毒丸散招帖紛紛自謂三五七日包愈如服升藥外毒果愈病家得意了然不數月間毒氣復發上透頭面下結腎囊爛鼻爛喉甚至妻絕嗣此雖有妙藥無可挽回推原其故均用水銀輕粉升提之法收毒入骨經絡之間莫之能出遂成廢瘤悔之晚矣最可恨者滬上有等無業無師之徒仿造登報照樣畫葫蘆說真名貨假藥欺世人受害非淺矣總而言之藥尊王道切不可將性命算兒戲焉今本堂不忍坐視登此告白望諸公採辦花柳一切化毒丸散萬宜謹慎免得後悔而本堂特將家傳秘方不惜工本虔誠修合專治一切花柳毒症掃毒斷根丸散藥內均皆不用水銀輕粉倒提之法若用者必遭雷火此呪本堂前十年首先發出客商共見共聞不料滬上依樣畫葫蘆算爲戲言所以特將圖形畫出免得魚目混珠射利招搖不致諸君受累非淺矣　得此症者速來本堂見症發藥或面議色醫可也或者外埠來信必須註明病原瘡之大小得之何時或前誤服輕粉及升提等藥須要寫明以免後誤花柳藥目例左　楊梅掃毒丸每兩洋兩元十寶化毒丹每服洋一元鼻黃解毒丸每兩洋一元此三種另有仿單註明不及細述再者五淋白濁丸每料洋三元此症有七皆因濕熱蘊結尿管閉塞精受淫穢忍精不洩敗精停滯變成淋濁陽物紅腫刺痛尿血點滴等症服之靈驗如神下疳止痛養口藥粉每瓶洋五角珠珀白帶丸每料洋三元立止心胃氣痛丸每服洋一元參茸壯陽補腎丸每兩洋一元珠珀疝氣丸每兩洋五角參茸戒烟丸每粒三文立止牙痛過街笑每瓶洋一角木蘭精驗一切花柳化毒以及各種丸散俱用屢試屢驗百無一失倘若不信望先試一次分文不取方信余言之不虛也總而言之修合雖無人見存心自有天知[illegible]須認明四馬路棋盤街口平和里石庫門○蘇州存德堂許筱錫內外醫室庶不致誤

新開一大衣莊格外放盤公道

本庄開設棋盤街北首選辦各省綢緞顧繡皮貨專製時式男女衣服定價每兩七角格外放盤九折誠實無欺以廣招徠倘蒙　貴客光顧始知便宜如不合式包退包換　本庄告白　Z1072

人和河輪總局逐日往來蘇滬

本局自置堅快小輪新造洋式拖船艙位寬暢茶飯清潔伺應週到水脚格外克已門前新造洋式碼頭上落及便毋庸攏渡以便中西紳商往來並裝運貨物本局亦可代報關稅附拖船隻價均公道今於三月初一日開輪每日下午四點鐘准行風雨無阻凡仕宦紳商賜顧者請到本局買票格外克已申局設盆湯街新橋下東首河浜第一碼頭蘇局南濠中水弄口分局盤門外第一家　2

奇園南北花旗大戰圖

開設英大馬路近跑馬場高大洋房便是

內設炮臺營壘兵馬戰將交鋒炮火連天屍横遍野樓臺屋宇樹木園林因有毀壞者河道水戰則有兵輪轟擊鋒烟迷目等情筆難罄述登樓四望如親歷美國境界毫無分別自開張以來深蒙　官紳仕商贊賞不置均稱海上新出之大奇觀也每位三角童僕減半諸君幸臨一擴眼界方知本園言之不謬也　Z800

上海四馬路東首華英大藥房批發　創製戒煙一粒金丹其價比衆公道

本藥房搜隱索奇得天成妙藥法以化學創製此丹專功解烟癮其丸小其效大不論體强弱癮深淺解無難服之臟腑癥積烟毒蕩滌淨盡永不思吸食服法另詳仿單凡蒙批賣價比大衆格外便宜如有貧窮交迫無力而解者持憑店號圖章字條每位送給一包以廣招徠歷表登仁壽每大瓶一百文小瓶五十文　Z837

上海業富有限公司招股啟

啓者上海地方華洋雜處租界內熱鬧異常因之田產之價大增即附近租界者產業亦不易購說者謂上海地勢日後必爲天下第一繁盛之區是以上海西人於前數年糾股設立業廣公司購置田屋先講虹口某產爲根本每股伍拾兩今已漲至九十兩本號現擬設一華人公司取名曰業富擬集資本拾萬兩分爲二千股每股五十兩擬先購楊樹浦織布局西隔壁出灘靠馬路地五十畝及鐵路操倉壘北首第二條橋西堍靠鐵路地九畝爲根本其五十畝靠浦約一百丈長可傍大輪船三四艘已與業主訂定每畝一千三百兩其九畝已與業主訂明共計英洋一萬元均大爲便宜此兩處不日即爲鐵路火車上落之所大有生色餘款作爲起造碼頭棧房及店鋪房屋之用凡欲登股者祈於三月三十日以前移玉至本號閱看章程交銀換取股單可也

在上洋英大馬路中市五雲日昇樓東首轉角洋房便是　上海英界垃圾橋南首北京路口經理人潤記號啟　2116

震泰昌綢緞洋貨莊

本號專辦外洋純絲時花綢緞雅色織花絲絨潤狹鐵線絲紗花素綢紗法緞泰西官紗素色羽毛各樣新花洋紗布疋閃光茉莉珠邊玳瑁鬚邊各樣水鑽五采珠邊新式梅花長圓水鑽各色磐花光鏡百花香水香皂顏色花邊絲汗衫提花絲巾上等綠綫漏空洋花窗簾織花棉紗欄杆大小嵌鑽玻花屏風鏡等新式洋貨均皆全備凡紳商光顧價値格外克己此佈　2084

上洋新開晉泰豐號洋貨抄莊

本莊自運鏤而哈喇貴企大呢公司羽毛新花嗶嘰西羊法絨羽綢羽緞各色摹本時花漳絨各種絲布新樣花標各色嗶布八音洋琴異樣鐘表玻璃燈鏡時色花邊上等顏料雙光洋珠時樣絨毯花素鈕扣各種香水香皂一應俱全名目甚繁不及細載零躉批發公道倘蒙仕商賜顧請認明上洋法大馬路中市坐北朝南門面便是

恭賀懸壺

本邑徐君小巖名醫也哲嗣問秋兄家學淵源向從葉君壽甫游葉君頗賞識之現擇本月十一日在城中虹橋南艾家弄口懸壺余等深喜其出而問世而尤幸夫名醫之有後也爰爲之誌其畧云　臧蓮夫　吳稷卿　蘇錫尙　曾子文　2

元豐怡記各口報關運貨公司

本公司創設蘇州盤門外青陽地口分設上洋二馬路元豐泰內今於三月朔遷移在英大馬路集賢里內自造堅固洋式拖船專裝蘇申往來各貨代客報關亦可轉運外埠各口貨物只此申蘇一家並無分出如蒙各邦貴客賜顧請移玉趾至蘇申本公司面議裝貨定當格外妥速勿負雅意以廣招徠特此告白

新開三元議記棧

本棧開設上洋三馬路三多九如里內石庫門內高大樓房整齊會客大廳房間格外寬雅飲食倍加精美早增稀飯侍使茶水靈便專任各省　庄客棧內另設公和興號專代　貴客買賣各貨如有貨物來申出售倘目一時不合可以質欵先用本棧不用夥人接客貴客　光顧請認明本棧招牌庶不致悞近有射利之徒假冒小棧名色沿途接客請勿見信以免魚目混珠此白　本棧謹啟　2

皖江相家隱谷子精叅十三家相法減價一角

寓寶善街戲園東首長豐棧○兼精命理○合婚選吉

屢試屢驗咸佩殊深爲特謹製匾額并登各報以告海上○紳商及當道○諸君欲問津者請往試之

隱谷子先生皖江名下士也年少多才業儒而外專精風鑑久爲當道所推重余在浙時過先生於浙之嘉興張家衖中見先生有儒雅之風無江湖之氣余偕友往問之獨斷余今冬必有財丁並美之舉在當時一笑置之噫謂此即操相人術之口頭禪耳詎是年冬內人果舉一子歲底又得財彩數百金況斷余已往之事均皆奇驗如神先生所至燕魯諸省無不名動公卿余因請教數次館設寶善街泰和館東首衖內長豐棧候教　羊城鄭振邦啓　2032

同慶茶園

三月十三日夜戲停演
三月十三日夜演大頭

梅柳翠詩

此齣頭等新到名角松…[illegible]

丹桂茶園

三月十三日演

張德福　小阿四　徐來子　趙祥玉　徐世芳　胡玉山　林寶奎　張湧泉　王翠芬　佛動心　郝福芝　夏月珊　王進德

戰馬超　准火棍　演羅四虎一捧雪　馬上緣　觀書　跑城　拾黃金

三月十三夜演

徐世芳　佛動心　郝福芝　陸全喜　馮志奎　四盞燈　劉培山　周雙林　何家翔　邱鳳林　周雙處　林班演　全戰

全佛毛　本門造　新點元　新黃金　双黃台　連醒反　二本台　本龍橋　新醒玲　戲醒瓏　彩紬　燈絹　四川

天仙茶園

三月十三日演

朱炳林　張鉄頭　小月芬　童桂串　小福枝　小鴻奎　孟小卿　呂壽卿　諸小鳳　一陣小　趙洪且　九仙　馬勝榮

虎狼彈　蜈蚣嶺　斬娥　進寶詩　壽山會　取城都　曾頭市　五台山　梵王宮

三月十三夜演

小水福　小文奎　高彩雲　李長勝　謝雲奎　五月仙　小連生　周來全　筱小卿　呂榮子　三麻枝　小桂泉　周釗

雷陣　龍虎門　前報　眼東京　鬧包案　雙女傳　烈件衣　九醒大　全本戒　燈世鴉　彩良片　新言烟　戲

天樂窩書館聘請京都

洪少蘭　小如意　周玉娥　小寶寶先生

今夜唱打金枝全本

周蘭英　張桂枝　張桂林　洪文蘭　王者香　金筱卿　王秀林　賽金玉　朱賽芳　小顧玉英　賀愛芬　賀金蓉　賀桂蓉　李寶珍　謝花琴　林鳳寶　陳月娥　花月紅

春江玉花樓聘請蘇姑

高小雲　徐處文　洪蘭

木香菱　花幼香　朱筱卿　李雲香　陳寶芳　朱雪卿　陳少香　林筱卿　洪蘭芬　陳蘭寶　李三寶

林鳳寶　花巧榮　金素玉　金媛寶　王鴻仙　吳小紅　賽新倩　吳梅玉　左翠寶　武三　金雲林　金香玉　徐蘊玉

愚園內樂吾軒

三月十三日演

劉愛珠　陸月琴　李寶寶　朱紅芳　李翠蘭　李文翠　李小寶

金山寺　金榜樂　碧玉釧

小廣寒書館聘請京都

洪少蘭　小如意　周玉娥　小寶寶先生

今夜唱天水關全本

小如意滿音全班出門元現洋八菜館大餐可如遇喜筵須預定訂爲要者欲至三請馬路同安是里口便白本班謹　112

遺失賬箱

三月十一日二點鐘在書錦里鼎陞內行李裝車遺失黃帳箱一只壹只內有黃漆表一只瑪瑙烟壺金銀洋杭州租界地契華星帳文各件兩並零星送到者目等件如有人拾回三元亦當因信謝不取洋拾元上海陞棧路重酬而誤鼎里代啟　1612

奇方腸紅丸

腸紅一症或痢疾久延傳血分脾元大虧陰絡傷或血液所致小腸有血之腸胃血大腸形瘦而…[illegible]
南市朱氏蘭臺大藥局○上洋…[illegible]　2

拍賣聲明

本行每逢禮拜一四早十點鐘在本行拍賣各種樸四版車輛撥家生拍定即收定銀限期兩禮拜不出價如過期作廢出去下期另行特此佈聞…[illegible]　167

大發財

本行售出兩號附二彩第一萬八千九百七十二萬八千九百七十一今售英五月份呂宋大票雙張十二元單張…[illegible]　四開照算分條六角牛批拆格外公道上洋馬路盤記棧東首　2

新開五福茶樓陳膏

本號開設三馬路同安里西首斜對門自製原庄大十陳膏中愈每盒八十四文小盒四十九文另有兩前香茗奉送請君如有年久老癮者試至本樓下另設可也五分起碼　本樓謹白

謹防遺毒

余秉性最花柳偶染梅毒恶疾轉亦走此道親櫢疑毒從厠所而來既三思洗其污也購求染柳鮮見效幸敷藥治難年亦患是症友道及昔路京都天寶據服馬毒丹痊愈余信齋黃化服後果然見購二瓶瓶其毒已盡癒繼五無端之禍特告而服遺時留神也宜世人既啟…[illegible]

和泰洋行啓

淞滬門兩輪明脚發水客加聲三等仍收位一角五分　和泰洋行啓　2

遺失股票

今遺失通海大生紗廠第一批收據第一百二十二股計生字第一百三十計業相字第一名七十五股…[illegible]　2

五代祖傳錢省三醫室

精理咽喉外科包醫痔漏…[illegible]　錢氏告白

重古陳遇春名醫移寓

向在三馬路今留書錦里北寓新年恭請泰山在內新老到病可就診舖特此敬白　第　廟

燕製除痰聖藥

專治傷風咳嗽哮喘一切肺痰以及烟瘴大部此各藥房售每瓶一元　1712

修理脚踏車

余在晉隆洋行修理鐘表大小各種機器…[illegible]　2

村井紙烟公司分行

香烟批發　孔雀牌　洋妹牌　白里脫　反

本公司紙烟向由虹口同泰號一家經理批售價廉物美生意日上惟同泰號偏於一隅恐賜顧者因路遠不便茲特廣設經理分行以便賜顧者就近購取新闢之是…[illegible]

比來分售所公道
虹口廣東街　三馬路　四馬路　虹口廣東街
仁棧呂宋烟號　永泰棧呂宋烟行　利生紙烟號　榮大紙烟號　同泰呂宋烟號　2311

半送驗方新編

今有隱名善士將本部增廣驗方新編用石印法縮成便本寄棋盤街飛鴻閣減價出售…[illegible]　599

畫師游滬

戊吟舟鄉仁兄工人物揚善花卉書畫…[illegible]
胡鐵梅　汪慧庵　會菲庭　吳石仙同啟

上海中英大藥房

遵方秘製戒烟桂花參片啟

鴉片之害…[illegible]　786

謹告遊客

仕商過路上洋或有意到耀華照像者藉此春雨之天恐爲所阻殊不知小號照像方法之精與及快鏡快片無論早晚稍有微光便照出好像凡太陽光猛則盡用布幔遮暗以避其光所以不及陰雨天之妙近日更用最新印像紙不致有起點變樣之患凡來我耀華照像者可永垂不朽也大馬路拋球場東首亨達利對門耀華

上海華英大藥房　戒烟數陳參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材…[illegible]

拍賣車糖

本行早禮拜一四點鐘在本行拍賣四輪馬車……

聲明

大發財

本行售出第二萬八千九百七十號……

四開照算分條六角半……批拆格外公道上洋四馬路盤記棧東首

新開 五福茶樓陳膏

謹防遭毒

和泰洋行啓

遺失股票

咸玉記啟

五代祖傳 錢省三醫室

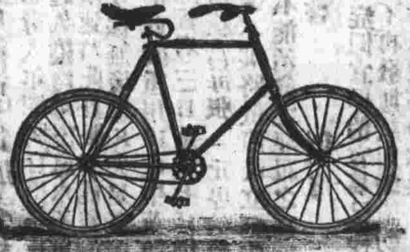
錢氏告白

重古陳遇春名醫移寓

燕製除痰聖藥

專治傷風哮喘咳嗽……每瓶洋一元

修理脚踏車



村井紙烟公司分行

香烟批發

比來分售所 公道

孔雀牌 洋妹牌 反白里脫

VIRGIN · FEVORITE

虹口廣東街 三馬路 四馬路 虹口廣東街

仁棧呂宋烟號 永泰棧呂宋烟行 利生紙烟號 榮大紙烟號 同泰呂宋烟號

半送驗方新編

畫師游滬

上海中英大藥房

遵方秘製戒烟桂花參片

謹告遊客

華英照像……東首耀華謹啓

上海華英大藥房

戒烟數佛參片

聲明假冒

浙江 周鳳儀眼科

聲明遷移

永興土棧啟

懷德堂包治花柳毒症

用輕粉升丹合丸藥 天誅地滅

靈捷包車

小泉洋行啓

燕製補丸

聲明盤棧

林記主人謹白

MEAT JUICE THE SHANGHAI DISPENSARY

上洋四馬路海天春對門

姑蘇稻香村 茶食寗餞號

滬留名醫

新到貨色

上洋四馬路請認晉記

戴春林花粉批發

再請奪標

票

恒昌劃一洋貨

式良醫局

請來脫災

新	英	國	法國	德國	印度	花旗	香港	日本	江天	海晏	西京丸	江孚